# **Ephesians 6**

Verses: | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24

## **Text**

#### Greek

Tὰplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article τέκνα, ὑπακούετε τοῖςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò The definite article γονεῦσιν ὑμῶν ἐνplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigἐν Preposition meaning "in". κυρίω, τοῦτορlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigοὖτος / αὕτη /τοῦτο greek Meaning: \* These or this \* This one, this person, this thing \* They or he or she or it οὖτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 γάρ ἐστινρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigɛlμί greek είμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be"). lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example είμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. δίκαι greek The definite article πατέρα σου κα\plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί greek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὴνplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó greek The definite article μητέρα, ἥτις ἐστὶνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigεἰμί greek είμι is the first person singular verb for "to be" (είναι [the infinitive form] = "to be"). lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ἐντολὴ πρώτη ἐνρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigèv Preposition meaning "in". ἐπαγγελία, ίνα εὖ σοι γένηταιplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigγίνομαι greek Meaning \* To Become \* To Come into being \* Generate \* To Happen \* Brought to pass Verb. Different from είμί (which means "to be" - a state of existence); γίνομαι, instead, emphasizes coming to be - a transition or event. John 1:14 John 1:3 Matthew 6:10 καὶρ lugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί greek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So s a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἔσηρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigεlμί εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be"). lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. μακροχρόνιος ἐπὶ τῆςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article  $\gamma\tilde{\eta}\varsigma$ .plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_big $\gamma\tilde{\eta}$ Feminine noun. Connected to the English words "ground", "geometry" and "geology". It occurs throughout the LXX and the New Testament (approximately 250 times in the New Testament) and its meaning varies subtly on context, for example, in the LXX:Genesis 1:1Genesis 2:7Genesis 12:1

```
Kα\plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip bigκαί
greek
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" olplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
greek
The definite article πατέρες, μὴ παροργίζετε τὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
The definite article τέκνα ὑμῶν, ἀλλὰ ἐκτρέφετε αὐτὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
greek
 Meaning
 * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) évplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigév
Preposition meaning "in". παιδεία καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" νουθεσία κυρίου
Olplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
The definite article δοῦλοι, ὑπακούετε τοῖςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
The definite article κατὰ σάρκα κυρίοις μετὰ φόβου κα\plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
 is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τρόμου ἐvplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐv
Preposition meaning "in". ἀπλότητι καρδίας ὑμῶν ὡς τῷplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
greek
The definite article Χριστῷ,plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigΧριστός
Christ means "anointed one"
The equivalent Hebrew word is Messiah (משׁיח)
Noun, masculine.
 μὴ κατ' ὀφθαλμοδουλίαν ὡς ἀνθρωπάρεσκοι ἀλλ' ὡς δοῦλοι Χριστοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigΧριστός
The equivalent Hebrew word is Messiah (מָשִׁיחַ)
Noun, masculine. ποιοὖντεςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigποιέω
 * To do * To make
This verb - to do or make - is used in connection with a large range of activities including creation, covenant formation, obedience, miracles, sin and worship.
 Present tense Person Greek Form τὸplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
The definite article θέλημα τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
The definite article \theta\epsilono\tilde{\nu}plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_big\theta\epsilon\delta\delta
greek
Masculine noun meaning:
* A god or goddess * God ἐκ ψυχῆς,
μετ' εὐνοίας δουλεύοντες, ὡς τῷρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ
greek
The definite article κυρίω κα\plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
* And * Also * Both * Even * Too * So
Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" οὐκ ἀνθρώποις,
```

https://groveserver.com/bible/ Printed on 2025/11/06 22:52

2025/11/06 22:52 3/15 Ephesians 6

ε<mark>ιδότες ὅτι ἔκαστος, ἐάν τι ποιήση</mark>plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigποιέω

Meaning:

\* To do \* To make

This verb - to do or make - is used in connection with a large range of activities including creation, covenant formation, obedience, miracles, sin and worship.

Verb form

8 Present tense Person Greek Form ἀγαθόν, τοῦτοplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigοὖτος / αὕτη /τοῦτο

greek

Meaning:

\* These or this \* This one, this person, this thing \* They or he or she or it

Demonstrative pronoun.

οὖτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 κομίσεται παρὰ κυρίου, εἴτε ἐδεύθερος.

```
Kαlplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
greek
Meaning
* And * Also * Both * Even * Too * So
Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" olplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
The definite article κύριοι, τὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
The definite article αὐτὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
greek
Meaning
* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ποιεἵτερlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigποιέω
Meaning:
* To do * To make
This verb - to do or make - is used in connection with a large range of activities including creation, covenant formation, obedience, miracles, sin and worship.
Verb forms
Present tense Person Greek Form πρὸςplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπρός
greek
Meaning
* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About
Preposition, Occurs 703 times in the New Testament.
πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... αὐτούς, plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
greek
Meaning
* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἀνιέντες τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigŏ
greek
The definite article ἀπειλήν, εἰδότες ὅτι καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" αὐτὧvplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
Meaning
* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) καὶρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
Meaning
* And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὑμῶν ὁρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip default plugin-autotooltip
greek
The definite article κύριός ἐστιγριαgin-autotooltip default plugin-autotooltip bigεἰμί
είμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").
lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example είμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ένρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigèv
greek
|Preposition meaning "in". οὐρανοῖς,plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigοὐρανός
Meaning:
* The sky * Air * Heaven or heavens
Ούρανός is used in Scripture to describe the sky and universe (that is, the visible expanse above the earth) as well as the transcendent realm where God is present. For example, in Matthew 6:26Matthew 24:29Matthew 6:9 καὶρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
* And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" προσωπολημψία ούκ ἔστινρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_default
\epsilonlμί is the first person singular verb for "to be" (\epsilonlναι [the infinitive form] = "to be").
lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example είμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. παρ΄ αὐτῷ plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
greek
Meaning
* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)
```

Toŭplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó greek The definite article λοιποῦ ἐνδυναμοῦσθε ἐνplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigἐν greek Preposition meaning "in". κυρίω καὶplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί greek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ¿vplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigév Preposition meaning "in". τῷplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò The definite article κράτει τῆςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article ἰσχύος αὐτοῦ.plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός greek Meaning \* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐνδύσασθε τὴνρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò The definite article πανοπλίαν τοῦplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article θεοῦplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigθεὸς greek Masculine noun meaning: \* A god or goddess \* God πρὸςplugin-autotooltip\_\_default plugin-autotooltip\_bigπρός greek Meaning \* To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. 11 πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... τὸρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó greek The definite article δύνασθαι ὑμᾶς στῆναι πρὸςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπρός greek Meaning \* To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... ταρμιφίπ-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó greek The definite article μεθοδίας τοῦplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article διαβόλου·

ὄτι οὐκ ἔστινplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigείμι greek είμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be"). lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example είμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ἡμῖν ἡρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó greek The definite article πάλη πρὸςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπρός greek Meaning \* To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... αίμα καιριμαία—autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" σάρκα, ἀλλὰ πρὸςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπρός greek Meaning \* To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... τάς plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó greek The definite article ἀρχάς, plugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigἀρχή areek Meaning \* Beginning \* First \* Elementary \* Rulers, rule, domain Noun, feminine (first declension) Occurs 56 times in the New Testament, consistently conveying the idea of primacy - whether temporal (i.e. the start, e.g. John 1:1) or causal (i.e. the source) or governmental (i.e. the ruler, e.g. Ephesians 6:12 πρὸς plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπρός greek Meaning To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... τάςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article ἐξουσίας, πρὸςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπρός Meaning To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Prenosition Occurs 703 times in the New Testament πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... τοὐςρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò The definite article κοσμοκράτορας τοῦplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó areek The definite article σκότους τούτου,plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigoὖτος / αὕτη /τοῦτο greek Meaning: \* These or this \* This one, this person, this thing \* They or he or she or it οὖτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 πρὸςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip bigπρός greek \* To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... τάρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article πνευματικά τῆςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article πονηρίας ἐνρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigἐν Preposition meaning "in". τοῖςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article ἐπουρανίοις

```
διὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigδιά
  greek
 Meaning:
  * Through * Because * On account of
 Preposition that relates to movement through space, time, means or cause - it's a preposition of movement and mediation.
 When used with the genitive case, διά emphasizes the means or channel by which something happens. John 1:3Matthew 24:12 John 1:32 Timothy 2:10Romans 5:1 John 1:17 τοῦτορlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigοὖτος / αὕτη /τοῦτο
 greek
  * These or this * This one, this person, this thing * They or he or she or it
 οὕτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 ἀναλάβετε τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
 The definite article πανοπλίαν τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 The definite article θεοῦ,plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigθεὸς
 greek
 Masculine noun meaning:
 * A god or goddess * God ἴνα δυνηθῆτε ἀντιστῆναι ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
 Preposition meaning "in". τῆρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article ἡμέρα τῆplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
 areek
 The definite article πονηρῷ καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
 greek
 Meaning
  * And * Also * Both * Even * Too * So
 ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἄπαντα κατεργασάμενοι στῆναι
  στῆτε οὖν περιζωσάμενοι τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
  greek
 The definite article ὀσφὸν ὑμῶν ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
 greek
 Preposition meaning "in". ἀληθεία, καιρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαι
 greek
14 Meaning
  * And * Also * Both * Even * Too * So
 ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐνδυσάμενοι τὸνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó
 greek
 The definite article θώρακα τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article δικαιοσ
  καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
 greek
 Meaning
  * And * Also * Both * Even * Too * So
 ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὑποδησάμενοι τοὺςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article πόδας ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
  greek
 Preposition meaning "in". ἐτοιμασία τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article εὐαγγελίουplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεὐαγγέλιον
  Means "good news" or "gospel" τῆςplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigó
 The definite article εἰρήνης,
```

```
ėvplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigėv
 greek
 Preposition meaning "in". πασινρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπας
 greek
 Meaning
 * All * Every * The whole
 Adjective.
 Usage in the New Testament
 The sense of πας depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
 With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 ἀναλαβόντες τὸνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
 The definite article θυρεὸν τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 The definite article πίστεως, ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
 Preposition meaning "in". ὧ δυνήσεσθε πάνταplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπᾶς
 greek
 Meaning
 * All * Every * The whole
 Adjective.
 Usage in the New Testament
 The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
 With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 τὰplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó
 The definite article βέλη τοῦρμαίη-autotooltip default plugin-autotooltip bigò
 areek
 The definite article πονηροῦ τὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article πεπυρωμένα σβέσαι-
  καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
 greek
 Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
 Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὴνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article περικεφαλαίαν τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
 greek
 The definite article σωτηρίου δέξασθε, καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
 greek
 Meaning
7 * And * Also * Both * Even * Too * So
 s a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὴνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
 greek
 The definite article μάχαιραν τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
 greek
 The definite article πνεύματος, ὄ ἐστινρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί
 είμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").
 it an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example είμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ῥἤμα θεοῦ,plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigθεὸς
 greek
 Masculine noun meaning:
 * A god or goddess * God
```

https://groveserver.com/bible/ Printed on 2025/11/06 22:52

διὰplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigδιά greek Meaning: \* Through \* Because \* On account of Preposition that relates to movement through space, time, means or cause - it's a preposition of movement and mediation. When used with the genitive case, διά emphasizes the means or channel by which something happens. John 1:3Matthew 24:12 John 1:32 Timothy 2:10Romans 5:1John 1:17 πάσης plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigmäς greek Meaning \* All \* Every \* The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 προσευχῆς καὶρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαῖ Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" δεήσεως προσευχόμενοι ἐvplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigèv Preposition meaning "in". παντιρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπᾶς greek Meaning \* All \* Every \* The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of πᾶc depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23Iohn 3:16Colossians 1:17 καιοῷ ἐγριμοίη-autotooltip default plugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigèv Preposition meaning "in". πνεύματι, καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί greek .8 Meaning And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἰς αὐτὸplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός greek Meaning He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἀγρυπνοῦντες ἐvplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigἐν Preposition meaning "in". πάσηplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπᾶς areek Meaning \* All \* Every \* The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 προσκαρτερήσει καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί areek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" δεήσει περὶ πάντωνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπᾶς greek Meaning \* All \* Every \* The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. With singular countable nouns 🗕 "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 twplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó greek The definite article ἀγίων

```
καλριμαίη-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
  greek
  Meaning
   * And * Also * Both * Even * Too * So
  ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὑπὲρ ἐμοῦ, ἴνα μοι δοθἢ λόγος plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigλόγος
   * A word or words * Statement * Message * Speech * Account * Used in John to mean God the Son
  Masculine noun. Related to the verb λέγω.
  Before the New Testament, λόγος already had deep philosophical use. In Greek philosophy, λόγος was the rational principle that ordered the universe, the divine reason that structured all things. In Heraclitus, λόγος referred to the unifying rational principle behind the constant change in the world.... ενρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigέν
  Preposition meaning "in". ἀνοίξει τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὀ
  The definite article στόματός μου, ἐvplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
  greek
  Preposition meaning "in". παρρησία γνωρίσαι τὸplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
  greek
  The definite article μυστήριον τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
  greek
  The definite article εὐαγγελίουplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεὑαγγέλιον
  Means "good news" or "gospel"
ὑπὲρ οὖ πρεσβεύω ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
  Preposition meaning "in". ἀλύσει, ἴνα ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
  Preposition meaning "in". αὐτῷplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
  Meaning
  * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
  Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
  Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) παρρησιάσωμαι ώς δεῖ με λαλῆσαι
Ἰνα δὲρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigδέ
  δέ is a conjunction that can mean "but" or "and" or "also" or "moreover". It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. καὶρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
  greek
  Meaning
  * And * Also * Both * Even * Too * So
  ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὑμεῖς εἰδῆτε τὰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
  The definite article κατ' ἐμέ, τί πράσσω, πάνταρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bignᾶς
  greek
  Meaning
* All * Every * The whole
  Adiective.
  Usage in the New Testament
  The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
  With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 γνωρίσει ὑμῖν Τυχικὸς ὁρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
  greek
  The definite article ἀγαπητὸς ἀδελφὸς καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
  greek
  Meaning
   * And * Also * Both * Even * Too * So
  ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" πιστὸς διάκονος ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
  Preposition meaning "in". κυρίω,
```

https://groveserver.com/bible/ Printed on 2025/11/06 22:52

δν ἔπεμψα πρὸςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigπρός greek Meaning \* To or towards \* Pertaining to (genitive case) \* Near to (dative case) \* According to \* About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... ὑμᾶς εἰς αὐτὸρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός greek \* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) τοῦτορlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigοὖτος / αὕτη /τοῦτο greek \* These or this \* This one, this person, this thing \* They or he or she or it οὖτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 ἴνα γνῶτε τὰplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article περὶ ἡμῶν καὶplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί greek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" παρακαλέση τὰςplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó The definite article καρδίας ὑμῶν Εἰρήνη τοῖςplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article ἀδελφοῖς καὶplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί greek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἀγάπη μετὰ πίστεως ἀπὸ θεοῦρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigθεὸς greek Masculine noun meaning: \* A god or goddess \* God πατρὸς καὶplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί greek Meaning \* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So |s a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ, plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_took Christ means "anointed one The equivalent Hebrew word is Messiah (מָשִׁיתַ) Noun, masculine ήplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigó The definite article χάρις μετὰ πάντωνplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bignᾶς greek Meaning \* All \* Every \* The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. 24 With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 τωνplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigŏ The definite article ἀγαπώντων τὸνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó greek The definite article κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστὸνplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigΧριστός Christ means "anointed one" The equivalent Hebrew word is Messiah (מָשִׁיתַ) Noun, masculine. évplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigév greek Preposition meaning "in". ἀφθαρσία.

#### **ESV**

- 1 Children, obey your parents in the Lord, for this is right.
- 2 "Honor your father and mother" (this is the first commandment with a promise),

- Last update: 2025/08/14 06:15
- 3 "that it may go well with you and that you may live long in the land."
- Fathers, do not provoke your children to anger, but bring them up in the discipline and instruction of the Lord.
- Slaves, obey your earthly masters with fear and trembling, with a sincere heart, as you would Christ.
- not by the way of eye-service, as people-pleasers, but as servants of Christ, doing the will of God from the heart,
- 7 rendering service with a good will as to the Lord and not to man,
- 8 knowing that whatever good anyone does, this he will receive back from the Lord, whether he is a slave or free.
- 9 Masters, do the same to them, and stop your threatening, knowing that he who is both their Master and yours is in heaven, and that there is no partiality with him.
- 10 Finally, be strong in the Lord and in the strength of his might.
- 11 Put on the whole armor of God, that you may be able to stand against the schemes of the devil.
  - For we do not wrestle against flesh and blood, but against the rulers, against the authorities,
- against the cosmic powers over this present darkness, against the spiritual forces of evil in the heavenly places.
- Therefore take up the whole armor of God, that you may be able to withstand in the evil day, and having done all, to stand firm.
- Stand therefore, having fastened on the belt of truth, and having put on the breastplate of righteousness,
- 15 and, as shoes for your feet, having put on the readiness given by the gospel of peace.
- In all circumstances take up the shield of faith, with which you can extinguish all the flaming darts of the evil one;
- 17 and take the helmet of salvation, and the sword of the Spirit, which is the word of God,
- praying at all times in the Spirit, with all prayer and supplication. To that end keep alert with all perseverance, making supplication for all the saints,
- and also for me, that words may be given to me in opening my mouth boldly to proclaim the mystery of the gospel,
- 20 for which I am an ambassador in chains, that I may declare it boldly, as I ought to speak.
- So that you also may know how I am and what I am doing, Tychicus the beloved brother and faithful minister in the Lord will tell you everything.
- I have sent him to you for this very purpose, that you may know how we are, and that he may encourage your hearts.
- 23 Peace be to the brothers, and love with faith, from God the Father and the Lord Jesus Christ.
- 24 Grace be with all who love our Lord Jesus Christ with love incorruptible.

#### NIV

- 1 Children, obey your parents in the Lord, for this is right.
- 2 "Honor your father and mother"-which is the first commandment with a promise-
- 3 |"that it may go well with you and that you may enjoy long life on the earth."
- Fathers, do not exasperate your children; instead, bring them up in the training and instruction of the Lord.
- Slaves, obey your earthly masters with respect and fear, and with sincerity of heart, just as you would obey Christ.
- Obey them not only to win their favor when their eye is on you, but like slaves of Christ, doing the will of God from your heart.
- 7 | Serve wholeheartedly, as if you were serving the Lord, not men,

- because you know that the Lord will reward everyone for whatever good he does, whether he is slave or free.
- And masters, treat your slaves in the same way. Do not threaten them, since you know that he who is both their Master and yours is in heaven, and there is no favoritism with him.
- 10 Finally, be strong in the Lord and in his mighty power.
- 11 Put on the full armor of God so that you can take your stand against the devil's schemes.
  - For our struggle is not against flesh and blood, but against the rulers, against the authorities,
- against the powers of this dark world and against the spiritual forces of evil in the heavenly realms.
- Therefore put on the full armor of God, so that when the day of evil comes, you may be able to stand your ground, and after you have done everything, to stand.
- 14 Stand firm then, with the belt of truth buckled around your waist, with the breastplate of righteousness in place,
- 15 and with your feet fitted with the readiness that comes from the gospel of peace.
- 16 In addition to all this, take up the shield of faith, with which you can extinguish all the flaming arrows of the evil one.
- 17 Take the helmet of salvation and the sword of the Spirit, which is the word of God.
- And pray in the Spirit on all occasions with all kinds of prayers and requests. With this in mind, be alert and always keep on praying for all the saints.
- Pray also for me, that whenever I open my mouth, words may be given me so that I will fearlessly make known the mystery of the gospel,
- 20 for which I am an ambassador in chains. Pray that I may declare it fearlessly, as I should.
- Tychicus, the dear brother and faithful servant in the Lord, will tell you everything, so that you also may know how I am and what I am doing.
- 1 am sending him to you for this very purpose, that you may know how we are, and that he may encourage you.
- 23 Peace to the brothers, and love with faith from God the Father and the Lord Jesus Christ.
- 24 Grace to all who love our Lord Jesus Christ with an undying love.

#### NLT

- Children, obey your parents because you belong to the Lord, for this is the right thing to do.
- 2 "Honor your father and mother." This is the first commandment with a promise:
- If you honor your father and mother, "things will go well for you, and you will have a long life on the earth."
- Fathers, do not provoke your children to anger by the way you treat them. Rather, bring them up with the discipline and instruction that comes from the Lord.
- Slaves, obey your earthly masters with deep respect and fear. Serve them sincerely as you would serve Christ.
- Try to please them all the time, not just when they are watching you. As slaves of Christ, do the will of God with all your heart.
- 7 Work with enthusiasm, as though you were working for the Lord rather than for people.
- Remember that the Lord will reward each one of us for the good we do, whether we are slaves or free.
- 9 Masters, treat your slaves in the same way. Don't threaten them; remember, you both have the same Master in heaven, and he has no favorites.
- 10 A final word: Be strong in the Lord and in his mighty power.
- 11 Put on all of God's armor so that you will be able to stand firm against all strategies of the devil.

- For we are not fighting against flesh-and-blood enemies, but against evil rulers and authorities of the unseen world, against mighty powers in this dark world, and against evil spirits in the
- the unseen world, against mighty powers in this dark world, and against evil spirits in the heavenly places.
- Therefore, put on every piece of God's armor so you will be able to resist the enemy in the time of evil. Then after the battle you will still be standing firm.
- 14 Stand your ground, putting on the belt of truth and the body armor of God's righteousness.
- 15 For shoes, put on the peace that comes from the Good News so that you will be fully prepared.
- 16 In addition to all of these, hold up the shield of faith to stop the fiery arrows of the devil.
- 17 Put on salvation as your helmet, and take the sword of the Spirit, which is the word of God.
- Pray in the Spirit at all times and on every occasion. Stay alert and be persistent in your prayers for all believers everywhere.
- And pray for me, too. Ask God to give me the right words so I can boldly explain God's mysterious plan that the Good News is for Jews and Gentiles alike.
- I am in chains now, still preaching this message as God's ambassador. So pray that I will keep on speaking boldly for him, as I should.
- To bring you up to date, Tychicus will give you a full report about what I am doing and how I am getting along. He is a beloved brother and faithful helper in the Lord's work.
- I have sent him to you for this very purpose- to let you know how we are doing and to encourage you.
- Peace be with you, dear brothers and sisters, and may God the Father and the Lord Jesus Christ give you love with faithfulness.
- 24 May God's grace be eternally upon all who love our Lord Jesus Christ.

### KJV

- 1 Children, obey your parents in the Lord: for this is right.
- 2 Honour thy father and mother; (which is the first commandment with promise;)
- 3 That it may be well with thee, and thou mayest live long on the earth.
- And, ye fathers, provoke not your children to wrath: but bring them up in the nurture and admonition of the Lord.
- Servants, be obedient to them that are your masters according to the flesh, with fear and trembling, in singleness of your heart, as unto Christ;
- Not with eyeservice, as menpleasers; but as the servants of Christ, doing the will of God from the heart;
- 7 With good will doing service, as to the Lord, and not to men:
- Knowing that whatsoever good thing any man doeth, the same shall he receive of the Lord, whether he be bond or free.
- And, ye masters, do the same things unto them, forbearing threatening: knowing that your Master also is in heaven; neither is there respect of persons with him.
- 10 Finally, my brethren, be strong in the Lord, and in the power of his might.
- 11 Put on the whole armour of God, that ye may be able to stand against the wiles of the devil.
- For we wrestle not against flesh and blood, but against principalities, against powers, against the rulers of the darkness of this world, against spiritual wickedness in high places.
- Wherefore take unto you the whole armour of God, that ye may be able to withstand in the evil day, and having done all, to stand.
- Stand therefore, having your loins girt about with truth, and having on the breastplate of righteousness;
- 15 And your feet shod with the preparation of the gospel of peace;
- Above all, taking the shield of faith, wherewith ye shall be able to quench all the fiery darts of the wicked.

- 17 And take the helmet of salvation, and the sword of the Spirit, which is the word of God:
- Praying always with all prayer and supplication in the Spirit, and watching thereunto with all perseverance and supplication for all saints;
- And for me, that utterance may be given unto me, that I may open my mouth boldly, to make known the mystery of the gospel,
- 20 For which I am an ambassador in bonds: that therein I may speak boldly, as I ought to speak.
- But that ye also may know my affairs, and how I do, Tychicus, a beloved brother and faithful minister in the Lord, shall make known to you all things:
- Whom I have sent unto you for the same purpose, that ye might know our affairs, and that he might comfort your hearts.
- 23 Peace be to the brethren, and love with faith, from God the Father and the Lord Jesus Christ.
- 24 Grace be with all them that love our Lord Jesus Christ in sincerity. Amen.

Ephesians 5 ← Ephesians 6 → Esther 1

Return to: Home Page → Christianity → Bible → New Testament → Ephesians

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=ephesians\_6&rev=1755152130

Last update: 2025/08/14 06:15

